

## Planned Parenthood of Central North Carolina, Inc.

1765 Dobbins Drive  
Chapel Hill, NC 27514  
(919) 942-7762

105 Newsom Street, Suite 101  
Durham, NC 27704  
(919) 286-2872

### Información para el cliente para un consentimiento informado:

#### VASECTOMÍA

Antes de hacerse una vasectomía, es importante que sepa cuáles son los beneficios, riesgos y las señales de advertencia. A continuación, se enumeran aquí para que los pueda leer. Nos complacerá contestar cualquier pregunta que pudiera tener.

**La vasectomía es un método anticonceptivo que tiene como objetivo ser permanente.** Cada uno de los tubos que lleva el esperma, los conductos deferentes o vas deferens, se bloquean. Si el procedimiento tiene éxito, es muy poco probable que pueda causar un embarazo. En muy raras ocasiones, los conductos deferentes se vuelven a reconectar espontáneamente. Si esto sucede, puede ocurrir un embarazo.

Usted **debe** aceptar suministrar una o dos muestras de su líquido seminal a una clínica para análisis después de la operación. Esto es para detectar la presencia de espermatozoides en su semen. **Debe** usar algún otro método anticonceptivo **hasta que** Planned Parenthood le indique que ya no hay espermatozoides en su líquido seminal.

Antes del procedimiento podrán realizarse pruebas para detectar la presencia de ciertas infecciones de transmisión sexual. A veces, la ley exige que se informe sobre ciertos resultados positivos a los organismos de salud pública.

#### **BENEFICIOS**

- La vasectomía es un procedimiento altamente efectivo. En el primer año de uso, 15 de 10,000 mujeres informaron sobre un embarazo con una pareja que se había hecho una vasectomía.
- El objetivo es que sea un método anticonceptivo permanente.
- No es necesario realizar visitas de atención de salud periódicas para anticonceptivos después de una esterilización.
- Algunas parejas disfrutan más de las relaciones sexuales porque no tienen la preocupación de un embarazo no deseado.
- No es necesario que haga nada diariamente, mensualmente, anualmente o justo antes del coito para evitar un embarazo no deseado.
- No se utilizan hormonas.

#### **RIESGOS**

- **Inflamación/infección** — Pueden ocurrir inflamaciones leves a infecciones serias o abscesos en la piel, conductos deferentes o testículos. El tratamiento puede incluir la observación, antibióticos, o en muy raras ocasiones, un tratamiento quirúrgico.
- **Hematoma** — Por lo general, los coágulos de sangre o hematomas desaparecen espontáneamente. A veces, es necesario realizar un tratamiento médico o quirúrgico.
- **Adhesión** — Muy raramente, la piel se adhiere al conducto o se forma una conexión entre el conducto y la piel, una fístula. Esto puede requerir cirugía.
- **Hidrocelo** — La acumulación de líquido en el escroto puede desaparecer espontáneamente, o a veces es necesario removerla quirúrgicamente.
- **Granuloma espermático** — Inflamación causada por pérdida de esperma del conducto deferente. Por lo general, se resuelve espontáneamente pero a veces requiere drenaje.

- **Dolor** —Puede haber molestias o dolores temporales en los testículos. En muy raras ocasiones, el dolor puede ser crónico y agudo.
- **Recanalización** — Los extremos cortados de los conductos deferentes pueden volver a unirse. Rara vez los tubos se vuelven a unir y ocurre un embarazo.
- **Problemas sexuales** — Se ha informado sobre una disminución en el deseo sexual o incapacidad para tener una erección en aproximadamente cuatro de cada 1,000 casos. Las causas más probables son emocionales, no existe una causa física para la disfunción sexual relacionada con la vasectomía.

No se puede hacer garantía alguna con respecto al resultado del procedimiento. Es importante que entienda los beneficios, riesgos potenciales, complicaciones y señales de advertencia. Usted será el responsable de pagar la atención médica de emergencia que Planned Parenthood no pueda proporcionar, incluso en el evento poco probable que Planned Parenthood lo derive a un hospital debido a una complicación.

La esterilización no lo protege contra infecciones de transmisión sexual. Si usted o su pareja tienen otras parejas sexuales, use un condón de látex o femenino para reducir el riesgo de infección.

El objetivo es que el procedimiento de vasectomía sea permanente. Revertir una vasectomía es difícil y costoso. Por lo general no tiene éxito, y puede resultar imposible que ocurra un embarazo. El hombre **debe** estar seguro que no quiere causar ningún otro embarazo antes de elegir este método.

Planned Parenthood continuará proporcionándole atención médica de calidad si usted decide no someterse a una esterilización en cualquier momento antes del procedimiento. Usted no perderá ninguno de los beneficios a los que tiene derecho de programas o proyectos que reciben fondos federales si usted decide no esterilizarse.

Planned Parenthood of Central North Carolina, Inc.	
1765 Dobbins Drive	105 Newsom Street, Suite 101
Chapel Hill, NC 27514	Durham, NC 27704
(919) 942-7762	(919) 286-2872

**NÚMERO DE TELEFONO DE EMERGENCIA: llame al centro de salud al (919) 942-7762  
o después de horas normales de operación al (919) 818-8367**

Firma del paciente \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_

Soy testigo de que el Paciente recibió la información, dijo que la leyó y la entendió, y tuvo la oportunidad de hacer preguntas.

Firma del testigo \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_